

JUBILEA

*Dne 24. července 2010*

*oslaví 62 let společného života*

***manželé VLASTA A VLADIMÍR PRŮŠOVI***

*z Velvar.*

*Do dalších společných let přejí vše nejlepší,*

*pevné zdraví a hodně spokojenosti*

*syn Vladislav s rodinou,*

*snacha Libuše s rodinou.*

\*\*\*\*\*



**BLAHOPŘEJEME**

## Zpráva starostky na veřejném zasedání zastupitelstva města Velvary dne 29. 6. 2010

Vážené kolegyně, vážení kolegové,

v úvodu dnešního veřejného zasedání zastupitelstva města Vás jako obvykle seznámím s děním ve městě ve 2. čtvrtletí tohoto roku i s akcemi připravovanými na nejbližší období.

V rozpočtech měst a obcí se krize projevuje se zpožděním, proto i letos očekáváme značný propad daňových příjmů, tj. podílu na sdílených daních. V roce 2009 byly daňové příjmy města o 2,7 mil. nižší než v roce 2008, letošní rok je ještě horší, jen za prvních pět měsíců jsou již daňové příjmy nižší o 774 tis. Kč, tj. o 7,5 %, oproti stejnému období loňského roku. Rezerva, kterou se nám podařilo vytvořit na spolufinancování projektů, nám zatím umožňuje ve všech projektech pokračovat.

Naší největší investiční akcí v letošním roce je výstavba kanalizace v Malovarské ulici a na Nových Uhách, tato akce je částečně financována z dotace z Operačního programu Životní prostředí. Ve výběrovém řízení byl vybrán dodavatel stavby – Stavební firma NEUMANN s. r. o. Začátkem června byly zahájeny práce na Nových Uhách, po jejich dokončení plynule naváže realizace v Malovarské ulici. V těchto dnech probíhá uzavírání smluv s majiteli nemovitostí, kteří na přípojku na veřejné části přispívají částkou Kč 2 000,--. Takto nízká částka spoluúčasti mohla být stanovena proto, že dotace z OPŽP zahrnuje i přípojky na veřejné části, na rozdíl od dotací z Ministerstva zemědělství, které poskytuje dotaci pouze na řady, jak tomu bylo při stavbě vodovodu v Ješíně a na Velké Bučině.

Na minulém zasedání zastupitelstva jsem Vás informovala o havárii kanalizačního řadu v ulici Za Roudnickou branou. Oprava této části kanalizace již byla provedena včetně dokončení terénních úprav. Děkuji ještě jednou touto cestou všem majitelům dotčených nemovitostí za trpělivost a pochopení při řešení této havarijní situace.

V pondělí 28. 6. 2010 byla zahájena výměna oken v budově Základní umělecké školy. Jedná se o poslední „školní“ budovu, v níž byla ještě původní nevyhovující okna. Výměnou oken dojde nejen k významnému zlepšení vzhledu budovy, která je v památkové zóně, ale také ke značné úspoře plynu při vytápění budovy.

V souvislosti s rekonstrukcí vedení nízkého napětí na Radoviči, jejímž investorem byl ČEZ, byla provedena rekonstrukce veřejného osvětlení v této lokalitě, byla rovněž provedena oprava zhroutilé části ohradní zdi na hřbitově ve Velvarech.

Máme vypracován plán oprav ulic a chodníků, v letošním roce budou opraveny výtluky, které se v ulicích objevily po zimě, zcela novou technologií, tato oprava by měla být nejen kvalitnější, ale i levnější. V dohledné době bude provedena rekonstrukce chodníků v Pražské ulici, po mnoha letech z chodníků zmizí nevzhledné asfaltové pásy, které vznikly před mnoha lety v souvislosti s pokládáním inženýrských sítí.

Z Programu regenerace městských památkových rezervací a městských památkových zón jsme letos dostali příslib dotace ve výši 645 tis. Kč. V souladu s Programem regenerace schváleným zastupitelstvem v roce 2008 jsme připravili obnovu historického schodiště v budově radnice a opravu krovu této budovy. V souvislosti s úsporami ve státním rozpočtu však došlo k tomu, že byla původně přislíbená kvóta snížena o 15 %. Protože již akce byla

připravena, navrhuje rada zastupitelstvu schválit akci v původní výši a chybějících 15 % zafinancovat z rozpočtu města. Při této příležitosti bych chtěla požádat všechny občany o pochopení, protože při realizaci těchto akcí bude třeba do určité míry omezit chod městského úřadu.

Významným zdrojem příjmů pro financování investičních projektů jsou dotace. V závěru loňského roku jsme podali 6 žádostí o dotaci do krajských fondů a 1 žádost do Regionálního operačního programu NUTS II Střední Čechy. Jsem moc ráda, že Vám mohu sdělit dobrou zprávu: Obdrželi jsme dotaci z ROP ve výši téměř 4,8 mil. Kč na výstavbu víceúčelového sportovního a dětského hřiště za Sokolovnou a dotaci 3,9 mil. Kč z FROM na tuto akci. V současné době probíhá výběrové řízení na dodavatele stavby, ihned po jeho skončení bude stavba zahájena. Věřím, že toto toužebně očekávané hřiště přiláká řady sportovně naladěných občanů. Hřiště bude v době školní výuky sloužit všem velvarkým školám, v odpoledních hodinách a o víkendech bude k dispozici široké veřejnosti.

Z humanitárního fondu jsme obdrželi dotaci 351 tis. Kč na zakoupení auta pro pečovatelskou službu. Auto, které dosud pečovatelská služba využívá, má platný technický průkaz pouze do července letošního roku, dotace tak „přišla“ v pravou chvíli.

Naše žádost o dotaci z Programu rozvoje venkova prostřednictvím Místní akční skupiny Přemyslovské střední Čechy na 2. etapu opravy hasičské zbrojnice ve výši více než 400 tis. Kč byla MAS podpořena. Výběrové řízení na dodavatele stavby již bylo provedeno, s realizací započneme ihned po podpisu smlouvy se SZIF.

V loňském roce jsme připravili projekt tří bezbariérových chodníků. V květnu tohoto roku jsme podali žádost o dotaci na SZIF prostřednictvím Místní akční skupiny Přemyslovské střední Čechy na výstavbu chodníku z náměstí k mateřské škole, naše žádost byla MAS podpořena, věříme, že dotaci obdržíme a nejpozději v jarních měsících příštího roku chodník vybudujeme.

MAS Přemyslovské střední Čechy připravuje ve spolupráci s MAS Říčansko projekt MASka teenagerům. Do tohoto projektu jsme se spolu s dalšími 5 obcemi přihlásili, pokud bude projekt realizován, dočkají se naši vyznavači skateboardingu místa pro své aktivity.

Stále nedořešena je otázka převodu kostela sv. Jiří z církve do majetku města. Překážkou pro převod se stal požadavek církve spolu s kostelem předat i inventář. Inventář je, jak jsme se na místě přesvědčili, v tak žalostném stavu, že jeho převzetí do zápujčky by pro nás bylo neúměrným závazkem. Protože naše volební období se chýlí k závěru, navrhuji ponechat tuto problematiku nově zvolenému zastupitelstvu.

Na základě požadavků občanů na obnovení velvarkých trhů jsme navázali kontakt s novým pořadatelem, trhy se budou konat vždy první pátek v měsíci. Věříme, že po pozvolném rozjezdu si občané opět na trhy najdou cestu.

Městské muzeum pořádá v nově zrekonstruovaných výstavních prostorách, ve stálé expozici i v prostorách Pražské brány pravidelné výstavy, jejichž vernisáže se setkávají se stále větším zájmem veřejnosti. Městská knihovna kromě svých tradičních akcí pro malé čtenáře zve stále častěji i své dospělé čtenáře k podvečerním posezením s významnými osobnostmi. I tyto akce si nacházejí stále větší okruh příznivců.

Snažíme se neustále zlepšovat životní prostředí ve městě. V jarních měsících zahájila technická četa pravidelný řez lip na náměstí. Tento řez musí být prováděn vždy po několika letech proto, že lípa je vzrůstný strom, jehož koruna by zasahovala do oken přilehlých obytných domů. Při řezu stromů bylo zjištěno, že jejich zdravotní stav je tak špatný, že budou muset být v dohledné době pokáceny. Zahájili jsme proto neprodleně dosazování nových stromů, zvolili jsme však kultivar lípy s nižším vzrůstem, proto nebude třeba provádět zásadní řez. Do vyhlášené výzvy Adoptujte si svůj strom se zatím nepřihlásilo mnoho zájemců, věřím však, že tento projekt osloví lidi, kterým není životní prostředí ve městě lhostejné.

Letošní jaro je příznivé pro růst trávy. V silách naší technické čety není to, aby vždy byla na všech místech najednou posekána tráva. Obracím se na všechny občany, pokud mohou trochu pomoci při sekání trávy na veřejném prostranství před svými domy, aby nám tímto způsobem pomohli.

Závěrem mi dovoluje, vážení kolegové a vážení občané, abych Vám všem popřála hezkou dovolenou.

Ve Velvarech dne 29. 6. 2010

Ing. Jitka Linhartová  
starostka města

\*\*\*\*\*

## ***Město Velvary***

zastoupené odborem správy majetku MěÚ ve Velvarech  
v souladu se zákonem č.128/2000 Sb.,ve znění pozdějších předpisů (zákon o obcích)

### **vyhlašuje záměr**

### **pronájmu těchto nebytových prostor**

#### **nám. Krále Vladislava čp. 225**

(vchod společný s Českou spořitelnou a Policií ČR, bývalé holičství)

**provozní místnost – 11,78 m<sup>2</sup>**

**sociální zařízení – 10,72 m<sup>2</sup>**

**chodba – 16,10 m<sup>2</sup>**

**celkem 38,60 m<sup>2</sup>**

**Pronájem pouze vcelku**

**Volné od 1. července 2010**

## Informace pro občany

Již delší dobu se mezi velvarskou veřejností objevují oprávněné kritické hlasy poukazující na neutěšený stav hotelu Záložna na náměstí, který býval podle pamětníků centrem kulturního dění ve Velvarech. Vina za současný stav je přisuzována městu, protože údajně tento objekt v 90. letech nevýhodně prodalo, čímž způsobilo jeho následnou devastaci. Rozhodl jsem se proto prostřednictvím našeho Zpravodaje uvést celou záležitost na pravou míru.

Požádal jsem Katastrální úřad ve Slaném, aby mi poskytl přehled o vlastnických převodech hotelu Záložna od roku 1955, od kdy je vedena současná evidence, do současné doby a tento přehled vlastníků pro vaši informaci uvádím:

časové rozmezí:      vlastník:

1955 – 1961	Restaurace a jídelny Čelákovice
1961 – 1991	Restaurace a jídelny Slaný
1991 – 1995	Kovohutě Velvary
1995	Krátce ve správě Fondu národního majetku
1995 – 2010	RGSV s.r.o.
2010 dosud	paní Lien Saláková

Z uvedeného přehledu je zřejmé, že město Velvary nebylo od roku 1955 nikdy vlastníkem nemovitosti čp. 224 (hotel Záložna) a nemohlo ji tedy nikomu prodat, ani převody mezi jednotlivými vlastníky nijak ovlivňovat.

Mgr. Ivan Kurz  
místostarosta města

\*\*\*\*\*

### *Vzpomínka*

Dne 4. července by se dožil 90 let pan Antonín JANEK, jihočeský rodák, který prožil 40 let ve Velvarech. Ač původní profesí pekař, pracoval dlouho ve Spolaně. Navzdory chatrnému zdraví se aktivně podílel na kulturním životě města, pořádal zájezdy do pražských divadel a sám hrál i režíroval ve velvarském ochotnickém Tylu.

Rodinu a přátele zarmoutil svým odchodem v pouhých 62 letech.

Stále vzpomínají manželka Helena Janková a dcery Helena a Eva s rodinami.



## Velvarští hasiči na celostátních hasičských slavnostech

Již V. ročník celorepublikového srazu hasičstva s výstavou historické a moderní hasičské techniky proběhl ve dnech 11. - 12. června v Litoměřicích. Tohoto ojedinělého setkání hasičů se zúčastnilo přes 200 vystavovatelů s technikou, téměř 300 sborů šlo ve slavnostním průvodu, dekorováno bylo 186 praporů a na výstaviště přišlo přes 15 000 návštěvníků.

V našem městě vznikl v roce 1864 nejstarší český dobrovolný hasičský sbor a tak jsme nemohli na tomto unikátním setkání chybět. V pavilonu H výstaviště vznikla expozice, kde jsme vystavovali koněpřežnou stříkačku R. A. Smékal z roku 1904, károvou stříkačku z roku 1868 a dále trakařovou a berlovou stříkačku. Z mobilní techniky jsme předvedli dopravní vozidlo Praga RN z roku 1953, dvoukolovou stříkačku DS 16 z roku 1958 a dopravní vozidlo S 4001 z roku 1966. Z bývalého okresu Kladno se zúčastnily ještě sbory ze Zlonic a z Jarpic, setkali jsme se i se členy sboru Opava – Palhanec, se kterým udržujeme přátelské styky.

Slavnostní chvílí pro naši patnáctičlennou delegaci bylo předání nově vyrobeného sborového praporu firmou Velebný&Fam z Ústí nad Orlicí. Na nový prapor přispělo grantem město Velvary, náš sbor a čekáme ještě na příspěvek z Nadace pro podporu hasičského hnutí Přibyslav. Prapor je opravdu krásný a po naší generaci zůstane sboru navždy památka.

V sobotu proběhl na litoměřickém náměstí slavnostní nástup zúčastněných sborů, pozvaných hostů i průvod techniky a hasičů, který přímým přenosem přenášela televize na ČT 24. Slavnostní stuhou bylo dekorováno všech 186 praporů včetně velvarského.

Naši expozici na výstavišti navštívilo mnoho hostů včetně ministra vnitra ČR pana Martina Peciny, zástupce GR HZS generála Miloše Svobody, starosty SHČMS pana Karla Richtera a dalších. Přivítali jsme i mnoho velvarských občanů, kteří litoměřické výstaviště navštívili.

Večerní sobotní program probíhal na Lodním náměstí, kde jsme mimo jiné viděli hašení a záchranu osob z vrtulníku, obojživelná záchraná vozidla a další techniku. Večer byl ukončen hasičskou hudební fontánou a ohňostrojem.

Na nedělním ukončení slavností převzal náš sbor ocenění za účast a přínos dosavadním pěti ročníkům slavností a upomínkové dárky. Další celostátní hasičské slavnosti se uskuteční v roce 2013.

Libor Šulc



historická technika SDH Velvary

## Naše sportovní úspěchy

Radost nám učitelům tělesné výchovy dělá každý žák, pro kterého se sport a pohyb stal běžnou a přirozenou každodenní záležitostí a pro kterého je čest reprezentovat svoji školu. V letošním školním roce se nám několikrát podařilo stanout i na stupních nejvyšších. Nejprve starší chlápci vybojovali 3. místo v basketbalovém turnaji ve Slaném. Florbalisté přivezli 2. místo z Jarní amatérské florbalové ligy z Kladna. Eliška Černá je 3. v našem okrese v Plavecko - běžeckém poháru a dokonce třináctá ve Středočeském kraji. Sportovní školní rok završilo naše družstvo 1. místem v přehazované ve Slaném.

Dagmar Hubáčková





## **Klub rodičů a přátel dětí a školy, o.s. při ZŠ Velvary**

Po téměř roce bychom opět chtěli využít tuto formu komunikace a seznámit Vás s činností KRPDŠ, o.s. a případně Vás nalákat do našich řad.

Ve školním roce 2009/2010 máme na svědomí již tradičně pořádání Adventu 2009. Na nás bylo sehnat prostředky a učitelé se potili s programem a prací s dětmi. I pro letošní advent jsme získali dotaci a během prázdnin začnou padat první nápady a vznikat scénáře.

Dále jsme podpořili školní výlety jednotlivých tříd částkou Kč 1000,-- a nechali na třídních učitelích způsob použití, většinou se nakupují ceny nebo pomůcky k soutěžím. Jedinou podmínkou bylo, že ve třídě bude alespoň pět rodičů členy KRPDŠ a výlet bude více než jednodenní. Zde bych i zmínila pořádání celoškolního výletu na Rhodos, kterého se účastnili naši členové a aktivně se zapojili do organizace.

Mezi další významnější akce bezesporu patří pořádání dětského dne 23.6. na školním hřišti. Loni jsme si odsouhlasili, že nepoužijeme peněz z příspěvků rodičů, ale pokusíme se sehnat peníze od sponzorů. Byli jsme mile překvapeni ochotou lidí, firmiček, firem udělat něco pro děti. Vybrali jsme hmotné dárky i finanční příspěvky, za které se nakoupily další ceny a věříme, že děti si svůj den v závěru školního roku opravdu užily. Naším úkolem bylo nejen sehnat prostředky, ale podíleli jsme se i organizačně. Tímto bychom rádi poděkovali všem členům, kteří se aktivně účastnili, především pak paní Francové a panu Hnízdilovi, jakožto jedinému zástupci mužského pohlaví. Jmenovitě bychom chtěli moc a moc poděkovat všem sponzorům, bez kterých by se dětský den nemohl pořádat. Jsou to: **Pokorný Ivo – zemědělský podnikatel, METAL TRADE COMAX, a.s., Potraviny - Práznovská Marie, Jednota Velvary, ESKO Velvary, manželé Bernáškoví, Autobaterie Zdeněk Tutr, manželé Bártovi Zdice, JUNG.CZ a.s., Josef Heřman – zámečnictví, T&F – autoservis Václav Trégr a Jaroslav Frolík, Vosmíková Radka, Linda Křečková, Slabihoudek Robert, Bylinky a drobné zboží – Eva Črepová, Zednictví – Vladimír Chvapil, Restaurace Sladovna, Trafika Neuman, Cukrářství – Danuše Černá, Restaurace u krále Václava – Ladislava Kučírková, Marcela a Jindřich Bártovi, Pošta Velvary, Esko – Velvary, Květinka – Anna Říhová, Stav. Servis Lakam, s.r.o., Kralupy nad Vltavou, Spořitelna Velvary, Spořitelna Kralupy nad Vltavou, Prodej smíšeného zboží – Luboš Plicka, Elektro – Luděk Cífk, Květinka – Marečková, Drogerie – Schubertová, Potraviny – Koukolíčková, Cykloport – Katona, Pekařství – Zounek, Potraviny – Jana Svobodová, Galanterie – Čermáková, Malíková Karolína, Eva Náprstková, Rottex – stavební firma, Hračky, papír – Věra Došková, Lékárna Velvary, Kuchyňka – Jitka Svobodová, Řeznictví – Holý, Textil – Pospíšilová, Reklama – Elena Mazochová, David Mazoch, Vorlíček Plast, Lenka Pelichovská, fanklub Lucky Vondráčkové. Dětský den je pořádán především pro děti prvního stupně, ale protože prostředky, které jsme vybrali jsou dostatečné, rozhodujeme se o způsobu použití pro celou školu, ať už to bude formou nákupu sportovních pomůcek, či reprezentačních tílek s logem školy používaných na sportovních turnajích. Zatím o tom diskutujeme, čekáme na návrhy od učitelů. Na školních webových stránkách, kam jsou ukládány zápisy ze schůzí a zprávy o hospodaření se dozvíte konečný způsob použití. V zápisech se také dočtete o ostatních menších příspěvcích škole, které byly odsouhlaseny Výborem, a na které zde nezbývá prostor.**

Ještě bychom chtěli zmínit další plánovanou akci, a tou je pořádání Zahradní slavnosti 1.9., jejímž smyslem je přivítat prvňáčky a jejich rodiče do školy. Akce se bude stejně jako loni konat na zahradě družiny. Chtěli bychom tímto pozvat všechny rodiče a jejich děti, které



nastupují letos do první třídy, aby se u nás zastavili, dali si kávu, čaj, zákusek... , poklábosili si a poznali se navzájem. Děti si přeberou drobný dáreček, oťukají si prostředí a své spolužáky. Taky Vás seznámíme osobně s činností a plány KRPDŠ.

KRPDŠ, o.s. přeje dětem hezké prázdniny plné zážitků a jejich učitelům zasloužený odpočinek, nabrání energie a nových nápadů do dalšího školního roku.

\*\*\*\*\*

## **DĚTSKÝ DEN 2010**

V sobotu 29. 5. 2010 proběhla v areálu Malovarského rybníka oslava dětského dne na téma „Z pohádky do pohádky“. Kromě občerstvení a dobré nálady bylo zajištěno i „pohádkové počasí“, a tak návštěvnost odpoledne plného her, zpívání, tancování, malování na obličej, dovádění na dětských atrakcích a barvení triček byla opravdu veliká.

Děkujeme všem, kteří se na akci podíleli a zvláště pak děkujeme za podporu a pomoc všem, kteří ji poskytli bez finančních nároků (Město Velvary; A-KLIMSTAV S.R.O. – pí Janoušková; IBG PRAHA s.r.o.– pí Potluková; Drogerie SCHUBERTOVI; ČDZ VELVARY – p. Maršálek; Ag. ROCKWEB; p. Šebesta; DD LEDCE; ZUŠ VELVARY).

S návštěvníky, kterým se odpoledne líbilo, se těšíme na shledanou zase někdy příště.

Občanské sdružení ČLOVÍČEK RaD

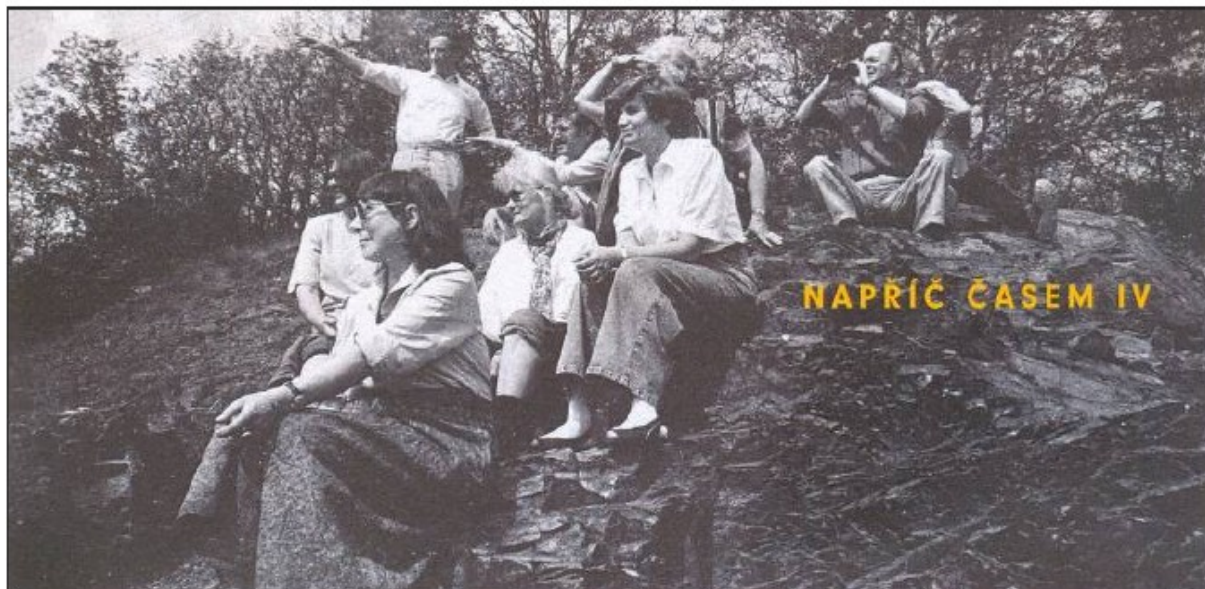
\*\*\*\*\*



## **MĚSTSKÉ MUZEUM VELVARY ZVE PŘÍZNIVCE OBRAZŮ VELVARSKÉHO MALÍŘE JAROSLAVA KONVRZKA NA UKONČENÍ JEHO VÝSTAVY V GALERII MUZEA**

**SOBOTA 10. 7. 2010  
V 15:00 HODIN**





Městské muzeum Velvary  
si Vás dovoluje pozvat na výstavu  
výtvarných děl v prostorách Pražské brány

**Absolventů výtvarné školy v Praze 1952-1956:** Petr Augusta, Petr Bareš, Eva Bednářová, Zdeněk Beran, Tomáš Blažíček, Kateřina Černá, Milada Daňhelová Anderlová, Karolína Gutová Pirklová, Jiří Hladík, Václav Křížek, Pavel Kuneš, Jaroslava Kurandová, Dana Laichterová Görnerová, Antonín Málek, Pavel Nešleha, Věra Párkányiová Vacová, Alexandr Postler, Luboš Přibyl, Mirek Půhoný, Jaroslav Rezek, Pavel Teimer, Dana Vachtová, Běla Vavrdová Kolčáková, Tomáš Vosolsobě.

## NAPŘÍČ ČASEM IV

**Zahájení výstavy pátek 2. 7. 2010.  
Výstava potrvá do 30. 9. 2010.**

*Městské muzeum Velvary, Pražská 109, 273 24 Velvary, tel. 315 761 419, e-mail: muzeum@velvary.cz*

\*\*\*\*\*

### **UPOZORNĚNÍ !**

**Městské muzeum bude v době od 17. července do 2. srpna 2010  
uzavřeno.**

Městské muzeum Velvary  
Vás zve na výstavu obrazů

**FRANTIŠEK SAIFRT**  
**MOJE RODNÉ MĚSTO**  
**VELVARY**

**Zahájení se koná dne 6. 8. 2010 v 19.00 hod. v sále muzea**

Úvodní slovo: Božena Franková

Hudební doprovod: Mgr. Pavel Holý

Výstava potrvá do 26. 9. 2010



*Sv. Jiří*



*Kostel sv. Kateřiny od západu*



*Pražská brána*



*Velvary od křížku*

Príspevek MŠ Velvary

## Ľuky, ťuky – MŠ Velvary

25. 5. 2010 Zavítali jsme do skutečného divadla na Kladně, do divadla Lampion – pohádka O Balynce – dobrém štěněti.

27. a 28. 5. Opět jsme cestovali autobusem, tentokrát na výlet do roztockého zámku, kde děti shlédly loutkové představení, výstavu krojů, výstavu Lega a vyzkoušely skákací hrad.

1. 6. Pěkně jsme si zadováželi – vždyť děti měly svátek! Zpívalo se, hádaly písně, tancovalo, kreslilo se, soutěžilo (kuželky, hod na cíl, přenášení míčku na lžici, skok do výšky, prolézání kruhů a „strachového“ pytle...) a také se rozdávaly odměny (medaile, drobné dárečky a nanukové překvapení ke svačince).

4. 6. Už víme, co dělat, když...jdeme venčit pejska,  
na nás pes vrčí,  
potkáme cizího psa  
(výukový program pro MŠ: Poznej svého psa)

8. 6. Zahradní slavnost – velký den pro celou MŠ! Všechny 4 třídy se podílely na uměleckém programu, který byl letos tematicky směřován k postavičkám a známým melodiím z večerníčků. Úvodní pěvecké číslo - samotný večerníček s papírovou čepičkou, utržené sluchátko, trpaslíci, Pipi, Míša Kulička, vílí tanec (Amálka), Žofka, Rumcajs, Včelí medvídci – taneční ztvárnění jednotlivých tříd, proložené recitací veršovaných pohádek. Mnohokrát děkujeme za sponzorské dary – Pekařství J. Zounek, Cukrárna Esko, Cukrárna D. Černá.

9. 6. Přenádherné divadelní představení: Budulínek (2 herci, loutky, harmonika, zpěv, rumbašišky)

11. 6. Další divadélko v mateřské škole – Se zvířátky do pohádky

17. 6. Slavnostní rozloučení s předškoláky v obřadní síni městského úřadu. Zúčastnilo se 22 předškoláčků, 4 se nedostavili. Přítomni byli též zástupci ZŠ – pan ředitel a učitelky prvních tříd.

Všichni zaměstnanci školy přejí dětem i rodičům krásné léto.



## KOUPALIŠTĚ V OKOLÍ

### KRALUPY NAD VLTAVOU: AREÁL LETNÍHO KOUPALIŠTĚ PO REKONSTRUKCI OPĚT V PROVOZU.

Otevřeno: červenec – srpen denně od 09:00 hod. – 21:00 hod.  
září denně od 10:00 hod. – 19:00 hod.

**Slaný:** od 1. 7. 2010 provoz městské plovárny denně od 10:00 hod. do 19:00 hod.



Z příspěvků našich čtenářů:

## DĚTSKÝ DEN 2010 V LOUCKÉ

Již několikrát jsem četla ve velvarkém zpravodaji o kulturních akcích ostatních obcí a rozhodla jsem se poslat příspěvek z Loucké.

Letošní dětský den, který se konal v sobotu 19.6., byl již 12. ročníkem pod mým vedením. Dětský den začal registrací hospodyněk, které nosily do soutěže Štrůdlování své výrobky. Po přivítání všech dětí i jejich rodičů na dětském dnu, odborná porota - paní Helga Hančová, paní Dana Kloubová a pan Milan Vancl ochutnávali a hodnotili štrůdly. Po sečtení bodů byly vyhlášeny výsledky: 1. místo patřilo paní Miladě Maříkové, 2. místo paní Jarmile Hančové a 3. místo paní Věře Krahulíkové. Hospodyňky byly odměněny kuchařskými knihami, vařečkami a výrobky z perníku, které věnovala paní Lenka Pelichovská. Pro děti jsme připravili stanoviště s různými úkoly, kde si děti mohly vyzkoušet svoji dovednost například v navlékání korálků, skládání puzzle, házení míčků na cíl, jízdě na koloběžce nebo střelbě ze vzduchovky. Děti získávaly za splnění úkoly lístečky, za které si mohly ve stánku u paní Lenky Pelichovské a Moniky Pelichovské „koupit“ různé sladkosti nebo drobné hračky. V minitánku s občerstvením paní Radky Bakalářové si děti za „Stravenky“ vyzvedávaly pití, párek v rohlíku a Brumíka. V průběhu celého dne paní Lucie Hradecká zajišťovala dětem malování na obličej a slečna Kačenka Pelichovská malovala dle šablon blýskavé tetování. Pro zpestření dětského dne pan Zdeněk Pavlis ze Straškova s rodinou zapůjčili pro potěšení dětem dva koníky. Tato atrakce byla velmi populární a hojně využívaná. Dalším bodem programu byla podívaná na vystoupení Mažorettek Slunečnice ze Straškova, které si připravily dvě vystoupení. O další dvě taneční vystoupení se postaraly dívky Kačenka Pelichovská a Deniska Hradecká. Jako překvapení dětského dne jsme si s kamarádkami vymyslely, a celý týden pečlivě nacvičovaly, taneční vystoupení ve stylu country na hudbu Rednex cotton eye joe.



Monika Pelichovská, Andrea Sochorová, Radka Bakalářová, Oksana Černá,  
Alena Vochomůrková, Lenka Pelichovská a Lucie Hradecká

Po tanečních vystoupeních jsme svolali adeptky na Miss, aby si je obecnstvo mohlo prohlédnout a dát jim hlas. Po sečtení hlasů jsme vyhlásili výsledky: 2. vicemiss se umístila Dominika Lauerová z Miletic, 1. vicemiss Kačenka Pelichovská z Loucké a Miss Loucká 2010 byla zvolena Michaela Patka z Kralup nad Vltavou. Děvčata obdržela korunku, šerpu a drobné dárky.



Pan Miroslav Mařík u Hospůdky ugriloval pro všechny kuřátka dozlatova. Po této vynikající večeři jsme šli dětem schovat sladký poklad, který se pak vydaly hledat. Počasí nám přálo, atmosféra byla skvělá a naší odměnou za snahu a píli při přípravách a konání dětského dne byl pohled do radostně rozzářených dětských očí, které řekly vše.

Ještě na závěr bych touto cestou chtěla poděkovat všem, kteří se aktivně podíleli na tom, aby se letošní dětský den mohl konat. Jmenovitě: Obecnímu úřadu Loucká za finanční příspěvek, paní Lence Maříkové - majitelce Hospůdky, která nám zajišťovala občerstvení, dále se aktivně zúčastnili: Milan Vancl, Lubomír Svoboda, Vlastimil Pelichovský, Miroslav Mařík, Kamila Vochomůrková, Šárka Maříková, Oksana Černá, Andrea Sochorová, Lenka Pelichovská, Monika Pelichovská a Radka Bakalářová. Všem těmto posílám veliké poděkování.

Tak to je vše co jsem čtenářům Velvarského zpravodaje chtěla sdělit. Loucká je sice maličká obec, ale občas se tam dějí velké věci.

Alena Vochomůrková

---

## VELVARSKÉ TRHY

### SRPNOVÉ PRODEJNÍ TRHY SE BUDOU KONAT V PÁTEK 6. 8. 2010

Upozorňujeme, že prodejní stánky budou tentokrát mimořádně umístěny na druhé straně náměstí.

Josef Dryák: **Řemesla a živnosti ve Velvarech**

V minulém století byl ve Velvarech kominíkem pan Karel Hanuš, který bydlel u „Studánky“ v Hradební ulici. Jeho dceru měl pan Straka, výborný hudebník. Pan Hanuš si rád zašel do Hotelu na pivo. Pověstné bylo jeho „Litam, tytam“. Syn pana Hanuše František, byl též kominíkem. Hrál v kapele pana Hrachoviny na trumpetu a bydlel u parku za školou. Měl dvě dcery a syna Františka, který bydlel v Chržínské ulici. Ten provozoval též kominické řemeslo a byl to poslední kominík ve Velvarech.

Další řemeslo, které se dědilo po několik generací, bylo sklenářství pana Řehánka. Starý pan Řehánek chodil ještě s krosnou a zasklíval lidem okna v celém okolí. Jeho syn Josef, který byl mým spolužákem, převzal též sklenářství po otci. Bylo to však v době, kdy mohl provozovat řemeslo pouze pod hlavičkou Komunálních služeb. Po roce 1989 se vrátil opět do své živnosti, kterou měl za Pražskou branou. Po něm převzal sklenářství jeho syn Josef, který je již sedmou generací, a pokračuje v tradičním řemesle dále.

Další řemeslo, kde byl syn pokračovatelem, bylo zámečnictví pana Františka Filipa. Pan Filip, který pocházel z Rakovníka, si otevřel zámečnickou dílnu v Tyršově ulici za branou, někdy ve dvacátých letech. Pan Filip byl jeden z nejlepších a nejšíkovnějších zámečníků ve Velvarech. Jeho uměleckým dílem jsou vrata na Chržíně, které zhotovil pro pana Hartmana. U pana Filipa se vyučilo mnoho zámečníků. Já jsem byl též jedním z nich. Po smrti pana Filipa se chopil řemesla jeho syn Vladimír, který byl též výborný zámečník a šikovný soustružník. Bylo to však také v době, kdy mohl dělat řemeslo pouze v Komunále.

Po roce 1989 nastoupil opět do své dílny a nějaký čas ještě řemeslo provozoval.

Další řemeslo bylo pokrývačství, které vykonával pan Knor, který bydlel pod kostelem. Na Boží hod byly ve Velvarech na náměstí postaveny oltáře a chodilo se v průvodu. Pan Knor nosil baldachýn nad panem děkanem Sajfrtem. Průvod doprovázela hudba pana Hrachoviny a pěvecký sbor. Syn pana Knora Jiří, byl úředníkem v Městské spořitelně. Druhý syn Jarda Knor převzal řemeslo po otci a opravoval veškeré střechy ve Velvarech a v okolí.

Další živnost, kterou provozoval otec a později syn, byl obchod pana Aloise Vožecha. Tento obchod je na náměstí proti kostelu. Známa byla káva pana Vožecha, kterou sám pražil. Další specialitou byl sud, ve kterém byly naloženy rybky ančovičky.

V této době nebyla žádná mechanika na počítání a vše se sčítalo ručně. Při sčítání zboží musel pan Vožech ještě dohlížet na zlobivé učedníky. Po otci převzal obchod jeho syn František Vožech. Ten byl velkým příznivcem a podporovatelem divadelního spolku Tyl. Populárním hercem a režisérem byl v té době pan Antonín Janek, bývalý pekař.

Pan František Vožech v padesátých letech prodával v různých obchodech ve Velvarech. Jeho život skončil v roce 1978.

\*\*\*\*\*



Václav Fencl: **Bitva u Zborova. Jedno pozapomenuté výročí.**

Od roku 1989 slavíme každoročně 28. říjen, místo dne znárodnění, opět jako den vzniku Československé republiky. Při této příležitosti se také znovu mohou připomínat zásluhy vojáků československých legií. Jejich hrdinské vystoupení na frontách I. sv. války pomohlo tehdy rozhodujícím způsobem představitelům naší zahraniční emigrace přesvědčit vítězné velmoci, aby daly souhlas se vznikem samostatného Československa.

Od konce I. světové války již uplynulo 92 let. Dovolte mi proto, jen krátké připomenutí výročí jedné z bitev této války, které se naši legionáři zúčastnili. V legiích bojovalo více jak 90 000 mužů, z toho jich přes 5 000 padlo. Nejvíce legionářů (60 000) bojovalo na ruské frontě, z nich 4 000 padly. Z Ruska se legionáři po dlouhé anabázi vrátili do vlasti jako poslední. Ti nejposlednější z nich dokonce až v roce 1920, dva roky po skončení války.

Vzpomínky na padlé a na hrdinství ostatních legionářů se po válce konaly každoročně nejen 28. října, ale i ve výročních dnech nejvýznamnějších bitev, kterých se legionáři na jednotlivých frontách zúčastnili. Byly to hlavně bitvy: u Arassu ve Francii, u Doss Alto v Itálii a u Zborova v Rusku. Výročí této poslední bitvy připadalo na den 2. července.

Dovolte, jen stručně zopakovat jak vlastně legie v Rusku vznikly, a co vše této bitvě předcházelo.

Po vypuknutí války v roce 1914 žilo v Rusku několik desítek tisíc příslušníků Rakousko-Uherska, kteří se tímto okamžikem stali vlastně občany nepřátelského státu. Značná část z nich se chtěla zapojit do války na straně Ruska. Carské Rusko nebylo však této myšlence příliš nakloněno. Po dlouhých jednáních byla vytvořena „Česká družina“. Její příslušníci dne 11. října 1914 odjeli na frontu. V této době měla „družina“ okolo 1 100 mužů. Jejich hlavním úkolem byla tlumočnická, průzkumná a výzvědná činnost v rámci jednotek ruské armády.

V únoru 1916 došlo k přejmenování "České družiny" na "Československý střelecký pluk", čítající okolo 1 600 mužů. Dne 18. května 1916 vznikla "Československá střelecká brigáda" v počtu 5 700 mužů, která měla v březnu 1917 již 7 300 dobrovolníků.

Brigáda 22. června 1917 převzala stanovený úsek fronty poblíž městečka Zborov. Proti brigádě zaujímaly obranu pluky složené převážně z českého mužstva (35. pěší pluk z Plzně s 61 % Čechů a 75. pěší pluk z Jindřichova Hradce s 82 % Čechů). Plán útoku brigády vypracovali čeští důstojníci, kteří při plánování využili i leteckých snímků nepřátelských postavení a znalosti zborovského úseku z dřívější průzkumné činnosti.

Útok brigády byl zahájen 2. července 1917. Po dělostřelecké přípravě se útočící pěchotě podařilo prolomit nepřátelskou obranu na šířce 6,5 km do hloubky 5 km. Po odražení protiútoků, nejen rakouských, ale částečně i německých jednotek, se hloubka průlomu ustálila ve vzdálenosti 3 až 3,5 km od východiště k útoku. Brigáda získala 3 150 zajatců z celkového počtu 4 500 vojáků nepřítele, nacházejících se na jejím úseku fronty. Ukořistila 20 děl a velké množství kulometů.

Vlastní ztráty brigády přitom činily 185 mrtvých a 800 raněných. Značného úspěchu se dosáhlo za situace, kdy útok prováděla pouze část jednotek brigády (sedm praporů v síle 3 500 mužů).

Tolik jen krátce k popisu vlastní bitvy u Zborova. Další osud legií v Rusku by si vyžádal podstatně více místa a osobu povolanější. V tomto článku chci jen ukázat, že ještě v roce 1937 byla tradice Zborova živá.

V archivu městského muzea v Kralupech jsou uloženy jednotlivé ročníky časopisu "Podřipský kraj" vydávané tehdy zdejším Krajinským muzeem. V čísle 1. ročníku IV

z roku 1937, je u příležitosti této bitvy uveřejněna i vzpomínka na ty příslušníky legií z kraje „kralupsko-velvarského“, kteří se jí zúčastnili.

Myslím, že ani dnes bychom neměli na tyto události zapomínat a alespoň občas si některé z nich připomenout.

\*\*\*



Z kraje kralupsko-velvarského padl u Zborova dne 2./VII. 1917 **Václav Šelicha**. Narodil se 2./IX. 1887 v Nuslích, kde otec jeho Josef Šelicha byl pekařem. Po otci zůstal příslušným do Sazené, odkud jeho otec pocházel a kde žije jeho bratranec Václav Šelicha, rolník. Byl vyučen obch. příručím a v obecních záznamech obce Sazené z r. 1906 pod čj. 307 je zapsáno, že 31. července 1906 byla Václavu Šelichovi, obchodnímu příručím vydána pracovní knížka. (Sdělil říd. učít. v Sazené E. Nápravník.) Do čs. vojska vstoupil 22./XI. 1916 (os. číslo 4472). Byl střelcem 3. roty 3. čsl. pluku. Pohřben je v Cecové.

Při ústupu od Zborova padl **František Fiala**, (\*16./I. 1896) z Kralup II. od 2. čs. pluku, 9. roty. Byl sluhou praporčíka Kolesnikova. — Naposledy byl viděn Ant. Strakou při ústupu u Tarnopole v kozáckém stejnokroji na koni při zdravení pluk. praporu. Bližší podrobnosti jeho smrti jsou neznámy.

Jako poslední obět uvádíme **Josefa Studničku**. Narodil se 25./III. 1895 v Havranech-Mostě, příslušný byl do Slatiny, okres Kralupy n. Vlt. Povoláním byl kočí, ve Slatině nikdy nebydlel. Jeho matka provdaná Marie Kolmanová bydlela v r. 1923 v Mostě, Kopická ul. č. 1241 a příslušela domov. právem do Koiče. Jeho bratři Antonín a Vilém jsou v Bochumu ve Vestfálsku. (Sdělil V. Husák, starosta obce Slatina.) Do čsl. vojska vstoupil 24./VIII. 1916 (os. č. 4356). Byl střelcem 9. roty 1. čsl. střel. pluku. Padl 8./VII. 1917 u vesnice Hluboček a pohřben v Čistolové u Tarnopole.

Bitvu u Zborova prodělali a ve svobodné vlasti zemřeli podle sdělení Jednoty čsl. obce legionářské v Kralupech a ve Velvarech:

Major **Jan Jezvina** (\*20./III. 1894 v Kralupech II., †3./VI. 1922). Byl velitelem 10. roty 1. čsl. pl. (Podr. životopis „Podř. kraj“ II. str. 77).

**František Huml** (\*16./II. 1893, †12./12. 1934 v Kralupech III.) Patřil k 1. čsl. pluku. Povoláním byl železniční zřízenec.

**Josef Klíma** (\*2./4. 1891 v Černuci, přísluš. tamtéž, †20./IX. 1930). Vstoupil do legií v roce 1916. — Sloužil u 1. pl. 8. roty a v bitvě u Zborova byl raněn. Povoláním byl zaměstnancem rafin. minerál. olejů v Kralupech n. Vlt.

**František Podhrázský** (\*6./V. 1884, †20./VI. 1933 v Kralupech n. Vlt. čp. 685). Sloužil u 1. děl. pluku. Povoláním byl úředníkem rafinerie min. olejů v Kralupech n. Vlt.

**Jan Tichý** (\*8./II. 1890 ve Velvarech, †20./VIII. 1936 ve Velvarech). Byl u 1. pl., III. prapor, telegr. oddílu. Povoláním byl vrch. oficiantem okres. soudu ve Velvarech.

**Václav Rydvan**, který sloužil u 2. pluku. Povoláním byl železniční zřízenec v Kralupech n. Vlt.

## Kontakty Městský úřad Velvary

Datová schránka 4ghb4cv  
E-mail [el.podatelna@velvary.cz](mailto:el.podatelna@velvary.cz)  
Fax 315 617 000

Ústředna 315 617 001

<b>Ing. Jitka Linhartová</b>	<b>starostka</b>	<b>315 617 002</b>
<b>Mgr. Ivan Kurz</b>	<b>místostarosta</b>	<b>315 617 099</b>
<b>Ing. Radek Moulis</b>	<b>tajemník</b>	<b>315 617 009</b>

### *Odbory MěÚ Velvary*

#### **ODBOR HOSPODÁŘSKO SPRÁVNÍ**

Ing. Alena Srbová	vedoucí odboru	315 617 004
Marta Holá	matrika, Czech POINT	315 617 003
Lenka Rohanová	podatelna, evidence obyvatel	315 617 001
Ivana Dragounová	účetárna	315 617 005
Marcela Hirmerová	účetárna	315 617 006
Jitka Urbánková	HN, sociální služby, OP	315 617 007

#### **ODBOR VÝSTAVBY A ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ**

Jan Bernášek	vedoucí odboru	315 617 095
Martina Protivová	referent	315 617 096
Edita Sedláčková	referent	315 617 097

#### **ODBOR SPRÁVY MAJETKU**

Libor Šulc	vedoucí odboru	315 617 091
Blanka Mittelbachová	byty a nebyt. prostory	315 617 092
Eva Vidimová	přestupky, zpravodaj, VHP,	315 617 093
Jiřina Řenčová	hřbitov	315 617 094

## ZPRAVODAJ Z VELVARSKA

Vydává měsíčně Město Velvary  
nám. Krále Vladislava 1, 273 24 Velvary  
[www.velvary.cz](http://www.velvary.cz), e-mail: [el.podatelna@velvary.cz](mailto:el.podatelna@velvary.cz)  
IČO: 235105, náklad 650 výtisků  
Evidenční číslo: MK ČR E 10577  
Tisk: Tiskárna KOČKA Slaný  
Uzávěrka 25. v měsíci

